

# **Slovak Documents**

**Library Membership / Registration form. To print - print out page 2 and 3 of this pdf document.**

**Library borrowing procedure – Print page 4 of this pdf document.**

## Registračný formulár na využívanie knižnice a informačnej služby

### Prosím, uveďte nižšie požadované údaje:

Údaje o vás budú prechovávané v súlade so zákonom z r. 1998 o ochrane osobných údajov.

**Budete sa musieť preukázať dokladom o vašom bydlisku  
a dokladom totožnosti**

**Ak sa nepreukážete týmito dokladmi, i tak sa môžete v knižnici zaregistrovať,  
ale budete môcť využívať iba niektoré služby.**

Priezvisko užívateľa:

Prvé mená užívateľa:

Dátum narodenia:

Bydlisko:

Poštovné smerovacie číslo:

Telefónne číslo:

Emailová adresa:

**Za užívateľov mladších 16 rokov musí zodpovedať ručiteľ, ktorý musí byť starší 16 rokov. Ak ste ochotný byť ručiteľom, prosím vyplňte nižšie svoje údaje a tiež vyplňte za užívateľa formulár na monitorovanie rovnosti, ktorý je na druhej strane.**

Podpis ručiteľa:

Krstné mená ručiteľa:

Adresa ručiteľa:

(ak je iná, ako vyššie uvedená adresa)

Poštovné smerovacie číslo:

Telefónne číslo:

Emailová adresa:

**Číslo ručiteľovho preukazu pre využívanie knižnice:**

Ak ručiteľ nie je registrovaný užívateľ knižnice, musí sa preukázať dokladom o bydlisku.

## Registračný formulár na využívanie knižnice a informačnej služby

### Údaje o monitorovaní rovnosti

Nižšie uvedené údaje sú dobrovoľné, ale pomôžu nám, aby sme mohli poskytovať služby pre konkrétne potreby našich užívateľov. Keď zistíme, čo potrebujú naši zákazníci, môžeme zaistiť, aby sme poskytovali relevantné služby a aby naši zákazníci boli plne informovaní o tom, čo všetko môžu využiť.

#### Pohlavie (odškrtnite)

- Mužské   
Ženské

#### Invalidita

#### Trpíte podľa vás jedným z uvedených

handicapov / problémov? (Odškrtnite, čo sa na vás vzťahuje)

- |                        |                          |                  |                          |
|------------------------|--------------------------|------------------|--------------------------|
| Zrak                   | <input type="checkbox"/> | Učenie sa        | <input type="checkbox"/> |
| Sluch                  | <input type="checkbox"/> | Dyslexia         | <input type="checkbox"/> |
| Mobilita (pohyb)       | <input type="checkbox"/> | Pripútaný k domu | <input type="checkbox"/> |
| Používanie ruky/prstov | <input type="checkbox"/> | Iné              | <input type="checkbox"/> |

#### Etnický pôvod (Odškrtnite skupinu, ktorá najlepšie opisuje váš etnický pôvod)

#### Biely:

- Brit   
Ír

#### Miešanec

- Biely a ázijský   
Biely a černošský africký   
Biely a černošský karibský   
Akýkoľvek iný miešaný

#### Ázijský alebo ázijský britský

- Bangladéšsky   
Indický   
Kašmírsky   
Pakistanský

#### Iné etnické skupiny

- Čínsky   
Rómsky   
Občan EU   
Utečenec   
Uchádzač o azyl   
Akékoľvek iné zázemie

#### Černošský alebo černošský britský

- Africký   
Karibský

#### Náboženstvo / presvedčenie (Odškrtnite príslušné políčko, ktoré opisuje vaše nábož./presvedč.)

- |                                       |                                       |
|---------------------------------------|---------------------------------------|
| Budhistické <input type="checkbox"/>  | Moslimské <input type="checkbox"/>    |
| Kresťanské <input type="checkbox"/>   | Sikhské <input type="checkbox"/>      |
| Hinduistické <input type="checkbox"/> | Iné <input type="checkbox"/>          |
| Židovské <input type="checkbox"/>     | Bez vyznania <input type="checkbox"/> |

#### Sexuálna orientácia (Mladší 16 rokov nemusí uviesť)

- Heterosexuálna/konvenčná       Lesbička       Homosexuál   
Bisexuálna

Odmietol(-a) vyplniť formulár

Ďakujeme vám, že ste vyplnili tento formulár.



## Slovak – library procedures

### Library borrowing procedures

#### Pravidlá knižnice :

##### **Na ako dlho si môžem knihy požičať?**

Zapožičanie je na tri týždne. Dobu zapožičania je možné predĺžiť, pokiaľ na knihy nečaká niekto ďalší. V niektorých knižniciach sú k dispozícii aj CD, DVD a videokazety. Platia sa u nich týždenné poplatky.

##### **Ako sa predlžuje doba zapožičania?**

Do knižnice môžete zájsť osobne alebo zatelefonovať alebo zaslať e – mail. Pokiaľ budete knižnicu kontaktovať telefonicky, majte poruke čitateľský preukaz.

##### **Čo sa stane, ak niektoré požičané veci vrátime neskoro?**

Za každý oneskorene vrátený predmet účtujeme poplatok. Podrobnosti o týchto poplatkoch nájdete v každej knižnici a na našich internetových stránkach.

Nezabudnite knihy vrátiť včas alebo si predĺžiť dobu zapožičania, vyhnete sa tým rastúcemu dlhu. Pokiaľ včas nevrátite zapožičané predmety, príde Vám poštou upomienka, a ak na ňu nezareagujete, obdržíte zloženku, ktorá bude zahrňovať doteraz vzniknuté poplatky, cenu zapožičaných predmetov a administratívny poplatok.

##### **Čo ak niektorý predmet stratím?**

Prosím, dajte nám to vedieť pri najbližšej nožnej príležitosti. Budete vyzvaní, aby ste uhradili náhradu za stratený predmet.

##### **Čo ak nemožem nájsť, čo hľadám?**

Zamestnanci knižnice sa Vám vymasnažia s hľadaním pomocť a za malý poplatok Vám zabezpečia požičanie čohokoľvek, čo nie je v knižnici k dispozícii. Za každý zarezervovaný predmet sa platí. Mládež mladšia ako 16 rokov je od poplatku oslobodená. S ďalšími podrobnosťami Vás oboznámia zamestnanci knižnice.

##### **Možem využívať aj iné knižnice?**

Využívať môžete ktorékoľvek knižnice v Leeds a sú Vám k dispozícii aj iné knižné zariadenia v Yorkshiru.

##### **Čo ak sa presťahujem alebo sa mi zmenia iné moje osobné údaje?**

Informujte nás o zmenách v osobných údajoch hneď, ako je to možné.